

Zsilvölgyi Napló

Szerkesztőség és Kiadóhivatal Petroșeni.

Előfizetési árak

Egy hónapra 15 Lei. Negyed évre 45.
Fél évre 90. Egy évre 180 Lei.

Főszerkesztő: Molnár Sándor.

XIV-évf. 22 szám.

Bankoknak, részvénytársaságoknak, egyesület-
eknek, kasszának stb. évente 1000 Lei.
Kocka hirdetés 3 Lei — 2. Aproprietății
savantă 3 Lei. Vastagabb betűtől 6 Lei.

Megnyílt a Petroșeni tanoncotthon

Régóta húzódó ipari szem-
ponból nagyon fontos kérdést
intéztél az a Munkáügyi minis-
terium elz a intézkedéssel,
hogy elősegítse a Petroșeni ta-
noncotthon megnyitását, vala-
mint annak fenntartását is al-
am'lag gondoskodott. Ebben az
ügyben az elmúlt napokban Pe-
troșeniába érkezett a Munkáügyi
minisztérium vezérfelügyelője,
Muntean Petre, aki Candale
helybeli munkágyifelügyelővel
egyetemben hallotta, vége a
munkágyiminisztérium intézke-
dését, az ottan megnyitására
vonalkozólag.

Az új tanoncotthon kedden
nyílt meg és a helybeli hatósá-
gok jelenlétében folyt le.

A vallási szertartást Duma
Ioan helybeli gör. kei. esperes
végezte, majd felszentelte az ot-
thon helyiséget a a felszentelési
aktus végzetével beszédet tartott,
amelyben kiemelte az Otthon
jelentőségét, valamint az abban
lakó ifjúságnak, a jövőben ge-
nerációjának küldetését és hiva-
tását az ország társadalmi éle-
tében. Felhívta őket a becsület-
es élet követelményeire, hogy le-
gyenek vallásosak, erkölcsösek,
templombanjárók,

meri a ki ellátódik et-
től az eszmétől
— mondotta Duma esperes —
az a jó jóságtól idvöl-
dik el.

Duma esperes után Micla
Iuliu gör. kath. esperes mondott
beszédet és örömeinek adott ki-
fejezést, hogy a többi közmér-
mények mellett újabb gazdaság
lett a város egy nagyon fontos
intézménnyel a tanoncotthonnal
amely a jövőbeni iparos generá-
ciót van hivatva az életbe beve-
szetni.

Utána Muntean Petre, a
munkágyiminisztérium vezérfel-
ügyelője tartott beszédet, aki be-
szédében megemlítette, hogy a
Petroșeni tanoncotthon
az ország hatvanodik ta-

noncotthona, meri a kor-
mány nagy súlyt fektet
arra, hogy az iparos jó-
vendő mindenekképpen biz-
tosítva legyen és az or-
szágnak jól nevelt és
szakmailag felkészült
iparosai legyenek.

Felhívta beszédében a jelenlét-
ket, valamint Candale munka-
gyifelügyelőt és az otthon vezet-
őt arra, hogy közös jóakarattal
ügyeljenek az ottlakó ifjúsá-
ra és annak nevelésére.

Végül pedig Dr. Moga Io-
nel városok polgármestere kö-
szönté meg egy a kormány-
nak, mint Muntean vezérfelügyelőnek
a munkáját, amelyet az inasot-
thon megnyitásának érdekében
végezt.

Előzőleg Muntean vezérfel-

ügyelő értekezletre hívta össze
az érdekelteket, amely alkalommal
megvitatották az Otthon ve-
zetőségét is, amely a követke-
zőből van összeállítva:

Elnök: Timoc Tiberiu,
mérnök, bányaelvezető. Alelnök:
Duma Ioan gör. kei. esperes.
Pénztárnok: Muntean Teodor.
Titkár: Ieronim Candale, munka-
gyivezetőfelügyelő. Jogszerin-
ti tagjai a vezetőségnek: Pop
Emil, Teodor Muntean, Duma
Ioan gör. kei. esperes, Micla
Iuliu, gör. kath. esperes. Gh.
Ghița, tanár. Dr. Mate Sofonea,
Tiberiu Timoc, mérnök, főigaz-
gató, Simion Gârbovanu, a vas-
munkások titkára, Dr. Enea Gi-
urghesu tanár, a helybeli gim-
názium igazgatója. Dr. Paul
Roybag, orvos, Alexandru Po-
pescu, igazgató, Silviu Morariu
a bányamunkás szakszervezet
elnöke, Socol Iuliu banktisztvi-
selő. I. Margineanu, tanár és N.
Theban.

Harminc napi elzárásra ítélte a Petroșeni Járásbíróság elsőfokon Indriceanu Petru a- ninoasai csendőrmestert, meri egy premilitaristát megvert

A Petroșeni Járásbíróság az
elmúlt napokban 30 napra ítélte
Indriceanu Petru az aninoasai
csendőrmestert, meri az egyik
ottani premilitaristát meg-
verte. Az elítelt örsvezető a tör-
vényekhez fellebbezett az ítélet
ellen.

A Járásbíróság bizonynyára
a felloytatott nyomozások, vala-
mint a tanuk vallomása alapján
hosta meg ítélték és ezek után
yöntette meg a csendőt, mert
bívatlos hatalmával visszaél.

Ügyilátszik, hogy a falusi
csendőrnél is van egy nagyobb
ur: a törvény. A törvény, amely
megbüntet mindenkit, ha vétett a
fennálló társadalmi és polgári
törvények ellen.

Mi Indriceanu csendőrsze-
vező urat mindig úgy ismertük
mint aki hűségben teljesítette
kötelességét, jó csendőt, lelkiis-
meretes hatósági köseg és oda-

adón végezte kötelességét.

Egyes esetekben azonban
igen sokan jöttek hozzánk pa-
nasszal, hogy az örsvezető ur
tulbuzogón végzi a rábizott fel-
adatát. Az, az: nem egy esetben
többnek gondolja magát, mint
amennyi hatalom van rá ruhár-
va. Azt is hallottuk, hogy meg-
verte a premilitaristát, meri azok
nem szalutáltak neki ha az uc-
cán mentek, majd pedig ha va-
mi figyelemfelkeltést követek
el, az őrs mellett alagutba zárta be
őket.

Az örsvezető ur valószínű-
leg elfelejtette, hogy zárkával
büntetni csak a bíróságnak ítélet
alapján van joga, de semmi szín
alatt sem a csendőrségnek.

Es ez az, amiért külön tisz-
telet jár a mi törvényeinknek.

Lehet, hogy a fellebbezés
alkalmával felmentik Indriceanu
urat. Ez azonban már nem vál-

Az otthon vezetével Can-
dale munkágyifelügyelőt bista
meg a minisztérium, mig az ot-
thon gazdája Maria Drăgoescu
urnő lett a minisztérium által
kinevezve.

A felszentelési aktuson részt
vett lapunk szerkesztője és
személyesen győződött meg arról
hogy az ott elhelyezett tanonok
valóban igaz elhivatott kaptak.

Tiszta szobákban és meg
tisztább fedélmennel
ellátott ágyban alszanak
a tanulók s közös ebéd-
lőben, tisztán készült ite-
letes és jó kosztot kapnak.

Az otthon vezetőségétől
nyert értesülésnek szerint egyk-
ként a tanoncartársulat havonta
magánosoknak átlag 400 Lei,
mig a vállalatoknak 500 Lei
kelt fizetni a tanulóknak. A ta-
noncirtási költséget természet-
esen a munkágyiminisztérium
fedez. Eddig több mint har-
minc lakója van az otthonnak.

tostat a tényeknek. Első ízben az
ítélet elhangzott. Egyben pedig
figyelemztető, jel is mindenki
számára, hogy a törvényt tiszte-
lni kell mindenkinek, senkinek
sem szabad olyan dolgot elkö-
vetni, amely ár a köznek, vagy
az ország érdekében. Figyel-
meztető egyben azok felé a fa-
lusi hatalmak felé is, hogy am-
ilyen mértékben köteles az oda-
fizető polgár tiszteletti és betara-
tni az ország törvényeit, ugyan-
olyan mértékben kötelessé az a
csendőrmestereire is. Sőt első-
sorban rájuk néve kötelessé,
mert nekik mással is be kell
tartani a törvényeket.

Tehát: tisztelje mindenki
az ország törvényeit. (n)

— Dacia mozgó. Szom-
baton és vasárnap, Junius 5 és 6-
án hatalmas kalandor dráma for-
galt „San Francisco” címmel, a-
melynek főmeg jelenléte drámai
cselekményében Lil Danila és
Richardo Cortez játszik a főse-
repeket. Híradó.

Cukorbetegesok!

A külföldön is ismert

Dr. SENFTNER-FÉLE

diabetikus kenyér

liszt és mindenféle tészta
Clujon, Str. Iorga II. alatt a

DIABET

romániai főlerakathal kaphatók. Kérjen
ismertetőt! — Vidékre postal szétküldés.

Jugoszláviába akart szökni Trifan aki rálőtt Nagy József autótulajdonosra

Ösmeretes a nagyközönség előtt az a rablóátadás, amelyet egy Petroşani illetőségi Trifan nevezetű férfi hajtott végre az elmúlt napokban Nagy József helybeli autotaxis ellen. Trifan kibérelte Nagy autóját, hogy vigye őt a közeli Barlangba és mikor kiérték arra kérte Nagyot, hogy menjen vele a barlangig és mutassa meg neki annak belsejét. Nagy azonban nem tudott odáig menni, mert szorította s lábát a cipő és így Trifan egyedül ment és mikor visszatért újból beült az autóra s egy pillanattal később legyvert fogott a mit sem sejtő

Nagyra és ha Nagy idejekorán nem ugrik ki az autóból, halálosan megebeszti. Így csak az elfutó Nagy után lőtt és a karján könnyebben megebeszítette. Majd beült az autóra és vezetni akarta, azonban az egyik fordulónál az autó az áróka fordult és Trifan elmenekült a közeli erdőbe. A hatóságok még az nap este elfogták Trifant, aki a vallatás alkalmával bevallotta, hogy elakarta rabolni az autót, hogy a Jugoszláviába szökjön. Egyelőre azonban a Deval ügyészség fogházban várja a törvény sújto kezét.

A helybeli gör. kath. Egyházközség felhívása a nagy közönséghez

A helybeli gör. kath. Egyházközség vezetősége az alábbi felhívás leközlésére kéri fel bennünket:

Isten segítségével és a jó emberek támogatásával építjük fel új templomunkat Petroşaniban a Regele Ferdinand uton, amely városnak és nekünk is egyik ékecséjünk lesz.

Únnak a templomnak felépítésének költségeihez felkérjük egy Petroşani, mint az egész zsilvölgyi jó polgárokat, hogy adakozzanak szívók és lelők

szerint a templomi munkálatok költségeire. Ezért az áldozatkész ségért fogadják a legközintébb köszönetünket, a jó Isten segédelmét és szeretetét, akit mindig fogunk kérni, hogy magasságos jószágából fizesse meg a jöttevőknek s adjon nekik boldogságot, szerencsét és egészséget egész életükre.

Adományokat, valamint az eddig előjegyzett összegeket is kérjük sziveskedjenek Muntean Theodor egyházi kúrator urhoz

eljuttatni, Petroşeni (Iul Cultural)

Petroşeni, 1937. május 25.

Timoc Tiberiu mérnök, egyházfőgondnok.

Micela Iuliu, esperes — plébános

A magunk részéről a legmelegebb ösztönzeggel tesszük

elegendő a Petroşani gör. kath. Egyházközség felhívásának és

kérjük olvasóinkat, hogy a templom építéséhez sziveskedjenek hozzájárulni. Ki-ki a tehetsége

és szíve szerint.

Gondoljanak a Loteria de Stat
által lelt

számos milliómosra

A Loteria de Stat sorsjegye

a szerencse kulcsa

a **JUNIUS 15-i**

nagy és utolsó osztály húzására

117.432 nyeremény

318.903.600 LEI

értékben

Az Iparosklub vendéglőjében

állandóan
frissen csapat

LUTHER SÖR

Egy pohár 8 Lei Kerti étterem
söröző.

Minden nap mititei és különleges flekken. Kifutó polgári konyha
Naponta frissen készült zónapörkölt, Nyenyedi borok. A Klub
modern kuglipályája a vendégek rendelkezésére áll.

A Munkásmozgó ragyogó előadásban vetíti szombaton és vasárnap, június 5 és 6-án az idény legzenzaciósabb operettjét: Lilly kisasszony címmel és a főszerepekben Gaál Franciskával, Szőke Szakállal és Hans Járaival. Ugyancsak a Munkásmozgó vetíti gyönyörű színes filmkeretében az elmúlt napokban lefolyt angol koronázási ünnepségeket is.

Vallomás

Egy élet története.

Irta Molnár Sándor (36)

— Nem, nem, ezt nem tehetem meg. Me tessék haragudni, de úgy érzem, hogy nem való nekem az ilyesbemi bekeveredni.

— Jól van Rózi — mondta a gépészné, miközben elbúcsúzott, csak arra kéré, ne szöjlon erről senkinek sem.

Az anyám ezt természetesen meg is ismerté neki.

Csak egy másnapi szomszédasszonnyal való beszélgetésből tudtam meg, hogy a gépészné arra kéré az anyámat, engedné meg neki a mi házunkál való találkozását egy férfivel. Ez a férfi természetesen a szerelő lett volna, akivel az asszony nem tudott máshol találkozni és a mi házunkat sze-

melte ki a pásztorára szépségeinek. Anyám azonban ezt nem engedte meg neki. Minden nyomorúságon keresztül mentünk már, rá is voltunk szorulva a gépészné támogatására, akinek tragikusan asszonytalan, de inkább feleségtelen élete után nem lehetett csodálkozni, hogy szeretőt akart magának, illetve elfordult a férjétől és azon sem csodálkoztunk, hogy éppen minket szemelt ki, hogy nálunk találkozzon a kiszemelt férfivel. Pedig ha az a találkozás megtörtént volna, bizonyára hosszú időre jól ment volna nekünk is. Nem a törvényről beszéltek most amely tiltja az ilyen eseteket, hanem az a nyám meggyőződéséről, akinek felelősségitakozott az ellen és inkább választotta azt hogy elviseltesse legjobb jöttevőnk, de nem akart tsnyja lenni az asszony életének, amelyet mint férjes asszony akart kezdeni.

Egy kicsit szégyelle is magát a törté-

net miatt. Mikor elmondta egyik bizalmas barátjának, restelkedve említette meg, hogy az ő házában ilyen elkéstemlen dolgot akart bevinni a gépészné.

Pedig azt lehet mondani, hogy egyedül csak ő rá támaszkodott anyagilag. Ő volt az, aki benntünk eltiltót mindenkor a napi kenyérről és ugyszólván tartotta bennünk az életet. Sokat köszönhetünk ezen nőnek, mert jöttevőnk és jóakarónk volt minden időben. Ezzel azonban megcsakadt köztünk minden barátság, amelyet lehet, hogy éppen azért fejleszített olyan odaadó és ösztönzete maga a gépészné, mert terve voltak velünk, amely csak később derült ki.

Ez az újabb csatlódás nagy terhet jelentett számunkra.

Az ősz kezdetén ugyanott voltunk ahol azelőtt. Forgolódtunk a semmiben, a bizonytalanságban és a nyomorúságban.

(Folyt. köv.)

SportNapló

Jiul - Rovine Grivita 3:0

Első ízben játszott megfelelően a Jiul csapata az idei szezonban a hazai pályán és csak a Rovine kapusának köszönhető hogy az eredmény nem lett nagyobb

Az elmúlt vasárnapi Jiul-Rovine mérkőzésen mutatkoztak be újabb több mint három hét óta a Jiul csapata az itthoni közönségnek. A részben sikeres Venus elleni mérkőzés, valamint az azóta történt sorozatos vereségek után nagy közönség volt kíváncsi, hogy milyen formában van a csapat és milyen lendülettel játsza meg a meccset. Az a része a közönségnek, amelyik elvesztette már minden reményét a csapatban, az elmúlt vasárnap kellemesen csalódott. A fiúk, ugyanis megfelelő játékokat mutattak, azonban még koránt sem érték el azt a nívót, hogy azt lehetne mondani, hogy formában vannak. A csatársor Medve Gázával a szélen jó formát mutatott, de ezzel szemben mondhatnánk azt is, hogy a Rovineknak mintha nem lett volna szívére a mérkőzés. Bulik még kicsit feljavult, de még mindig messze van az igazi Buliktól, attól, akinek mi Bulikot ismertük — régen. Reményeink azonban még nem veszték el egészen. Ez a csatársor egészen jól mozgott. A középpéldét jól végezte feladatát. A közvetlen védelem szintén. Gusztának azonban nem volt sok dolga.

A lelkiismeretes szívbeli játék meg is hozta a sikert és a Jiul számára két pontot szerzett. Tánkszerű bíró az első fél időben gyengén látta el feladatát. A határbírók megfelelően.

Az elmúlt vasárnapi összeállítás egyébként a lehető legjobb volt, amit jelenleg játéka lehet

küldeni. Hasznos dolognak tartanánk sportszempontból, hogy ne cserélgessek a játékosokat minden mérkőzésen. A mostani felállítás: Emerich, Medve, Pavics Radu Stălu Școvan Medve Medve, Bulik, Cosma és Vâldea egy pár mérkőzésen teljesen össze szoknak, egyéves játékok fognak teremteni és a csapatnak csak hasznára lehet.

Egyéb eredmények:

— Lupeni. A Minerul jóképességű csapata az elmúlt vasárnap bratárságos mérkőzés keretében a Kinizsi csapatát látta vendégül Lupeniben és azt 2:1 arányban verte meg.

— Aninoasa. Aninoasa—Lonea vegyes 2:0. A fejlődésben levő aninoasai csapat legjobb tagja ez alkalommal is Bulea volt.

Vasárnap június 6-án a Jiul a B tábla utolsó helyezettjévé látja vendégül itthoni pályán bajnoki mérkőzés keretében. A Victoria a leggyengébb csapata a B ligának, mely husz mérkőzésből 16 vesztett, kettőt nyert és kettőt eldöntetlenül játszott. Összesen hat pontja van és kiesése biztosnak látszik a B ligából s ennek dacára semmi sem lehetetlen. Sohasem felejtjük el a Simitól ellenesített vereséget. Az utolsó csapatlól. A Victoria egyébként a tavaly a Vulturitól, most pedig a Rovinétól vett egy egy pontot. A Rovine is és a Valturi is előtűntek van, (?)

— A bíróválasztást illetően nem vagyunk egy véleményen a

PÜSPÖKFRÜDŐ

Oradea mellett
600 év óta használatj eredménytel 42° C. kénas, rádiumos
hőforrásait — reuma, köszvény, czux, ichias, trombozis
valamint női bajok ellen.

ISZAPFRÜDŐ

forró iszap pakolások, villany, szénas fürdők szakorvos
felügyelete mellett.

I. o. Penzió: Iskás, háromszori ételapzeriat elsőrendű étkezés,
Gyógy., v. Hullafrüdője

Május és Szeptember —	160 — 180 lei	naponta
Juni —	180 — 300	" "
Julius és Augustus —	210 — 240	" "
I. o. Penzió —	130 — 150	" "
Gyermek penzió 12 évig —	120	" "

50% vasuti kedvezmény a visszautazásnál!

Elsőrangú zene — Curszalaban minden este tánc és
tombola — Ortodox kóser étterem is.

Románia egyetlen

HULLAMFRÜDŐJE!

Jiul vezetőségével. Furcsának találjuk ugyanis, hogy olyan bírókat küldenek a klub nyakára akiket a klub egyáltalában nem ismer. Nem említjük most újabb a Salaceanu ügyet, aki a két éves büntetés után éppen nekünk illelve ellenünk kellett első alkalommal bírskodni. Ebben az ügyben több előválasztással kell eljárni és a bírólküldésnél figyelembe kell venni azt, hogy olyan bírók vezessék le a meccset akik elősorban jóskarralt rendelkeznek, sportzerien ijlekeznek és nem pedig hübelebulász módon pártoskodnak. Annyi sok jó és tisztességesen gondolkozó futbalbíró van az országban, hogy találhatók éppen elég egy mérkőzés levezetésére.

Kuglisport

Az Unirea kuglicsapata az egyetlen, amely nem vesztett eddigi mérkőzéseln

A kerületi kuglicsapatok közül a Vultur félreke vezetnek 12 ponttal, azonban kilenc mérkőzést játszottak, amelyből három veszítettek. Egyetlen csapat az Unirea iparos csapata áll csak veretlén a táblázaton, hat mér-

kőzést és tizenkét ponttal. Ha az Unirea továbbra is figyelemzetlen és kitartóan játézik, minden bizonyán elfoglalja az első helyet is.

A bajnoki táblázat Május 30-án a következő:

Vultur alb	9	6	—	3	1476	1337	12
Unirea	6	6	—	—	1134	966	12
Jiul	8	5	—	3	1387	1238	10
Minerul	9	4	—	5	1483	1527	8
Parângul albastru	7	4	—	3	1164	1100	8
Hercule alb	5	4	—	1	860	739	8
Fiermetal	8	3	—	5	1147	1175	6
Parângul alb	7	2	—	5	1024	1175	4
Unirea Tricolor	6	2	—	4	804	827	4
Hercule Negru	5	2	—	3	688	753	4
Vulturul negru	8	1	—	7	928	1113	2

Játszanak bizalommal a
COLECTURA OFICIALA
Cluj i Str. Regina Maria 45. Főszékelyén
Petrosi: Cassa de Păstrare s. p. a.

Albert és Bíró

Uri és női
szabósága
LUPENIBEN.

Elvtájjalja a legelegánssabb és legdivatosabb női és férfi ruhák elkészítését a legjobb és legszebb kivitelben és jutányos áron.
Lupeni, Fő uca

STICLĂRIA WEISS

PETROȘENI.

Képkerekezés gyári árban!

Ajándék tárgyakban nagy választék!

Táblatvegre és füvevezésre kérjen ajánlatot!

Szemből a betegségek szíve

Nagyszögös Aszonyom!

Tízszettelt értesítem, hogy Bucureștiből visszatérve, ahol a

legmodernebb ruhák

készítésében képeztem magam — Lupeniben a főúton, a Boncina féle házban varrodát nyitottam. Válaszok mindennemű angol és francia munkát a legfinomabb kivitelben mérésekkel árak mellett.

Szíves pártfogást kér:

PATALITA MATILDO

varródnő.

Di. Tel.

Str.

Butorvásárlás izis dolga

Legszebb kivitelben készült butorokat, háló, nappali és férfiszoákat, valamint előszobákat, konyhát, stb. legszebben berendez

FUCHS SÁNDOR

műbutor asztalos Petroșeni,
Str. Regele Ferdinand 28.

Kemény és puha butorok nagy választékban.

Előfizetőknek.

Tisztelettel felkérjük igentisz-telt előfizetőinket, akik az előfizetési díjakkal hátralékban vannak, hogy azt szíveskedjenek megfizetni. Sajnálattal tapasztaljuk, hogy egyes előfizetőnk úgy értelmezi az előfizetési díjat, hogy azt utólag, hónapok múlva óhajja kiegyenlíteni. Közöljük, hogy az előfizetés nem utófizetés. Azért küldjük mi kisebb összegekről az előfizetési nyugtát, hogy mindenkinek alkalmá legyen az megfizetni, vagy is, mi hitelesítjük a felét és az előfizetőt is arra kérjük, hogy fizesse ezt meg nekünk. Az, aki több hónapra akar előfizetni, az ne utólag fizesse ezt meg, hanem előre. A törvény szerint aki két számat elfogad, előfizetőnek számít és köteles azt megfizetni.

(Mindenféle női divatcikkeket nagy raktára Biber Sámuel Petroșeni.

ELADÓ, Petroșaniban a központban, nagy ház, lágas, egészéssze lahóhelyiségekkel, modernül felszerelve.
Értekezni lehet e lap kiadói hivatalában.

(Legszebb férfi nyakkendők, divatos nyári ingek: Keppich Gyulánál, Petroșani)

(Legszebb tavaszi és nyári női és férfi divatcikkeket: a CHIC áruházban).

(Legkedvesebb estési szórakozó hely a București kávéház. Póds jazz zenekar minden este)

— Schalom Asch: A nagy fal. Stefan Zweig így ír az új Asch regényről: „A világhírű író új regénye emelkedett igaz-

ságkereséssel igyekszik a háború utáni Németország ábrázolásával megmagyarázni a Harmadik Birodalmat. Minden rendő és fajtájú emberek egész serege vonul fel az infláció viharában, az összeomlás káoszában a a hamis gazdagság mérges mámorában. S végül a fajdalmas családok, az elkeseredett osztálygyűlölet tragédiája meg a talajt az új faji gyűlölet vitésének. Schalom Asch legmonumentálisabb alkotása és a könyv, amely egy egész nemzedék tragédiáját mutatja be, művészetét még soha nem halotta át ennyi melegség, ennyi szeretet és ennyi fájdalom. Schalom Asch: A nagy fal c. regénye, korábban „Nincsen béke” címmel volt nemcsak az utóbbi éveknek, hanem talán évtizedeknek is legnagyobb és legnagyobb irodalmi alkotása. A nagy mű a Tabor könyvek sorozatában jelent meg. Schalom Asch: A nagy fal c. regénye, amelynek korábbi ideiglenes címe „Nincsen béke” volt, két hatalmas kötetben, 600 lapon gyönyörű kiállításban, füze 212 Lei, vászonkötésben pedig 352 Lei minden könyvkereskedésben, vagy Lapegnál Cluj. Kérje a Tabor könyvek teljes jegyzékét.

— Eladó házak Petroșaniban. Eladó egy négy szoba konyha kamrából álló lakás. Cím a Kiadóban. — Eladó Petroșaniban a Str. A. Viscu utcában egy ház, több lakással. A vevőnek jó jövedelmet biztosít. Érdeklődni lehet Schmidt Péternél Petroșeni.

— (Mindenféle fényképezési cikkek, legjobb márkák, valamint fényképező gépek a FOTO ZEICHNER üzletben Petroșaniban)

Toinai Világjajaja Színházi Élet Délibáb és az Ünnepek legújabb számai kaphatók: Szabó István könyvkereskedésében, Petroșeni.

Uzina Electrica S.P.A.**PETROȘENI — Anyagraktára:**

tart mindennemű magas és alacsony feszültségű szerelési anyagokat. — Csillárak izzólámpák és főzőkészülékek.

a legutányosabb áron, valamint Standard, Philips és Nóna Rádiókban, és rádióalkatrészekben nagy raktára minden igényt kielégít. A Rádió osztály Petroșeni Bul. Regele Ferdinand, Marek házban van.

„AGRONOMUL — GAZDÁK”

Általános Biztosító Részvénytársaság
Alaptőke és biztósági alap 12.000.000 — Leien felül
Biztósági alapok 57.774.880 Lei.
Érdeklőzőknek a DUNA térsi és a MAGDEBURGI biztosítótársaságokkal valamint a Christovoni Bankkal.
Vállal legelőnyösebben tűz, élet jég, állat, betérés, baleset, szavatosság, áru, autó szállítvány stb. biztosításokat kártellenkivül legelőnyösebb díjtelekkel mellett.

Ezenkívül két olcsó díjtételt mellett rendkívül előnyös alapon munkásbiztosításokat az egész zsilvölgyben.
Zsilvölgyi képviselet Petroșeni. Joanovits ház.

L. Schaffer**PETROȘENI.**

Rum, likőr és cognagyár. Borpincészet, sör és szeszes italok nagyraktára.

A szép lakás boldogságai jelent!

Hálózabarendezés, férfiszoákat, irodai berendezést, előszobát, legszebb minőségű konyhabutorokat, luxus és egyszerű kivitelben foteleket, heverőket a legkedvezményesebb árban és feltételek mellett csak a

DEPOZIT DE MOBILE DIN ARAD-I BUTORRAKTÁRBAN

vásárolhat, Petroșaniban, a fő utcán, szemben a Bányász gyógyszerárral.

Legjobb és legszolidabb családi szórakozó hely**BUCUREȘTI kávéház****Kitűnő ételek és italok. Olcsó árak.**

Mindenféle kárpitos munkát, matracok, paplanok készítését, butorok behuzását legelőnyösebben vállal,

Indig Leopold kárpitos PETROȘENI

— Petroșeni közsmerenyári kerkhelyisége a ROYAL BODEGA kellemes nyári étterme a közeli napokban megnyílik. Állandóan frissen csapolt sör, flétken és a legkínzóbb ételek és italok. Pontos és rendszer kiszolgálás. Legkedvesebb estési szórakozó hely, délutáni szórakozás. Jutányos árak. Friss feljagottak, hideg ételek.

— Ha elegáns és tiszta ruhát akar csináltatni, okvetlenül keresse fel Ovis Ferencz uriszabó műhelyét, Petroșaniban.

Gyógyszeria.

Az összes kül és belföldi kozmetikai hygieniai szerek legelőnyösebb nagy raktára.

Gyógyszerkülönlegességek, úgy külföldi, mint belföldi készítmények legelőnyösebb beszerzési forrása.

Eladó Petroșaniban, központi fekvésű ház üzleteliségekkel és előnyös fizetési feltételek mellett. Érdeklődni lehet a kiadóban, vagy FOTO ZEICHNER üzletében Petroșeni

Felolvasóközösség és kiadó: MOLNAR SÁNDOR,**Tipografia I. Buzgar, Hajós**